



Foia enciclopedica si beletristica cu ilustratiuni.

**PEST' A
sambata**

4/16 noem.

Ese totu a opt'a di
Pretiul pentru Austria
pe Jul. Dec. 4 fl. —
Pentru Romania
pe Jul. — Dec. unu galbenu.

Nr.
43.

Cancelari'a redactinnej
Strat'a morariloru Nr. 10.
unde sunt a se adresă manuscrisele și banii
de prenumeratiune.

Annu
III
1867.

BCU Cluj / Central University Library Cluj

M I R A M O N.

Purpurulu imperatescu de dinecolo de oceanul mare s'a intunecat, și a apusu in momentu. Numerulu ómeniloru nenorociti s'a inmultit cu unulu. Seriitorii de tragedii au érasi unu sujetu forte acomodatu pentru penele loru artistice.

Faptulu cutrieratoriu s'a intemplatu. Si adi toti cunoscemu gelnic'a si trist'a sórte a imperatului Maximilianu.

Intr' unulu din numerii foiei nóstre publicaramu portretulu si biograff'a nefericitului imperatu; eu ocasiunea acest'a punem sub ochii cettitoriloru nostri portretulu lui Miramon.

Numele lui Miramon e neseparabilu legatu de numele lui Maximilianu, pana la tragiculu loru finitul. Dinsulu erá unulu dintre ómenii cei mai importanti si mai eminenti ai Mexicului. De origine europeanu, elu cunoscea bine ideile conduceatóre si politie'a din acestu continentu betranu, si se innalti à pana la rangul lui celu mai

innaltu numai prin meritele sale stralucite. Toti ómenii laudau iubirea lui de dreptate, tarí'a caracterului seu si capacitatea sa.

De cumva dinsulu se aliá cu republicanii, deveniá omu mare si republie'a s'ar fi potutu folosi inca multu tempu de talentulu lui frumosu.

Dar sórtea a voitu altfelu. Miramon dede mana cu imperialistii. Cunoscemu toti finitulu tristu alu vietii sale.

Nefericitulu Maximilianu sosindu la Mexico, numai decât u vediù, câ e insielatu. Solii mesicanu, carii in Maramare i-ofera corón'a, lusigurara, câ intrég'a natiune lu-doresce. Inse cele observate acolo demustrau contrariulu. Partid'a care chiamà pe tronu pre unu principia, numai o fractiune. Se compuneca numai din clericali si din catti-va ómeni mai avuti. Intre impregiurâri de aceste junele imperatu nu potu sê domnésca multu tempu.



MIRAMON.

LA CLAR'A.

Candu blanda, usiéra, pasiesci prin gradina,
Si vedi crinulu fragedu si optindu cum se 'nchina,
Sê scii mandrulitia cu chipulu de dîna,
Câ prin ale sale sioptiri si plecări :
Gingasiu te saluta a mele 'nchinări.

Candu lun'a ivita pe bolt'a serina,
Din patulu teu face unu lacu de lumina,
Sê scii, a vietii-mi marita regina,
Câ radiele lunei saltande mereu :
Sunt tainice ofturi din sufletulu meu.

Candu dulce se culca pe rumen'a-ti facia
Zefirulu, ca 'n raiulu cu pompa marétia ;
Alu meu suntu si dulce simbolu de blandétia !
Sê scii, câ zefirulu e gelnicu-mi doru,
Ce vecinicu la tine indreapt'alu seu sboru.

Si candu de pe firuri de flori vestedîte,
Vedea-vei foi triste pe straturi latîte,
Sê scii, mandra, scumpa, cu bucle-aurite,
Câ foile triste calcate de ventu :
Sunt visele mele apuse 'n mormentu.

Ér sér'a din ceriulu cu stele-auróse,
Diarindu lunecanda o stéua doiôsa
In diosu, spre adanculu cu vâi neguróse,
Sê scii, cumeâ ochii-mi de mórtă se 'nchidu
Si pân'a fi lumea, mai multu nu-i deschidu.

Si déca in nòpte, in mistic'a óra,
Candu gli'a se misca, cardu spaimele sbóra,
Va plange la capu-ti o umbra usiéra,
Cu anim'a crunta, sê scii, draga stea,
Câ umbr'a planganda va fi umbr'a mea.

M. Popiliu.

ILÉN'A.

Novela originala.

(Urmare.)

Abié intrà Ilén'a 'n aula, lelea Frasina si incepú din pragu a i-face cu man'a, câ sê vina mai ingraba si incepú a o strigá, dar numai asié camu linu, ca sê nu-o auda cei din casa.

— Da pe unde ambliu, fêtu-mieu ? — s'audiá graiulu bêtranei, amestecatu cu o tîra de dojenire. — No cauta numai, decandu a esitu din casa si neci nu grai nemica, numai se luâ, Ddieu scie incatrâu; da pe unde-ai amblatu tu de atât'a vreme ? De candu te totu ascépta ospetoii si tu abié te mai ivisi; dio drag'a mea, altucum trebue sê te porti. Apoi neci nu esci imbracata; da nu ti-ar fi rusine sê te arâti asié

inaintea ómeniloru ? Ce-aru dice accia despre tine . . . aru dice, câ mosiu Tom'a nu si-imbraca fêt'a si-aru dice, câ eu nu grigescu de tine . . . dar ni, ni, ce-aduci tu-acolo 'n zadhiá ? No, câ me miram eu, sê nu ambli tu si-acuma dupa alte nemicuri. Vina 'n cóce iute si ti-ie hainele pe tine, sê nu te vedu asié desmîtiata ; imbraca-te si-apoi vina 'n casa de graba, nu tienea acolo ospetoii numai asié . . . scii tu bine, câ numai pentru tine-au venitu accia . . . iute te gata . . . si inca multe, multe mai avea sê vorbescă lelea Frasina, de cumva nu-o intrerumpé Ilén'a, cu-o vóce blanda, ca sufletulu ei.

— Érta-me lele Frasina, vedi, tu esci asié de buna si totu-si me dojenesci — incepú Ilén'a, camu cu dorere — si-apoi neci n'ai avea ce me dojeni asié tare, pentru-câ, vedi, eu n'am fostu, numai ici p'intre holde, sê mi-culegu flori frumóse, din florile cele tomnatece. O cátu-su de frumóse florile aceste . . . cátu-e de poternica man'a lui Ddieu, care scie sê presere preste campuri, atâtea frumsetie ! Si eu mi-am culesu din aceste floricele, câ su-mandre si su-tenere, ca dilele mele . . . cauta, câ mi-am legatu cununa din ele, cununa mandra, sê mi-impênu chieele, sê fiu placuta, sê nu dica nimene, câ fêt'a lui mosiu Toma nu se scie chichí mandru, sê nu dica nimene câ io su-nepasetória . . . asié dara, câ tu me érti, lele Frasina, tu nu te manii pre mine, nu dieu, câ-ci tu esci buna, tu esci matusi'a mea, asié dara . . . si si-atinsa budiele de fruntea bêtranei, si-o sarută, ca pre o mama buna. O, cátu erá de frumósa fetiti'a acést'a 'n momentulu acest'a . . . erá in sufletulu ei ceva maretiu, ceva sublimu, imprumutatu numai de la natur'a cea liberă, ci nutritu prin o mana tainica, prin o mana divina. Dar in momentulu acest'a, déca radiele lunei erau mai agere, s'ar fi potutu diari pe faci'a Ilenei, unu feliu de rosiétia, câ cea de pre faci'a dioriloru ; câ-ci acuma minti Ilén'a antâia-óra in viéti'a sa ; ci ea tacú si rosí.

— Bine-e, fetu-mieu — incepú lelea Frasina, dupa o pauza de döue-trei clipite — bine-e, te értu ; câ-ci asié trebue, sê te chichesci, sê fi mandra, sê fiu placuta ; dar vedi tu-ai siediutu pré multu, nime nu scie ce te-ai facutu ; si-apoi neci n'ai fi avutu, ce-e dreptu, de-a amblare pe cele campuri ; séu n'ai tu 'n gradinuti'a ta destule flori frumóse, destui bujori si busuoci si cârâgele ? . . . no, dar acuma, haid' si te-imbraca si te gatesce ; pune-ti cunun'a pe capu, câ asié ti-a stá bine ; vedi, asié-am facutu si cu, candu eram fêta de maritu, candu me gatam de-incredintiare ; am fostu mandra, fetu mieu . . . hei, câ-ci pe vremea mea erau mandre fetele ;

si-acuma su-mandre, dar totu mai mandre erau, candu eram eu fóta; si tu esei mandra, fetumieu, ei, dar sê me fi vediutu tu pre mine... eu n'aveam pârechia neci in trei otare, numai totu-si n'am avutu norocu... dar cauta, cauta, de candu siedu in povesti p'afara; ólele mele tóteoru curge 'n focu; vedi tu, déca-ai fi fóta harnica, n'a-i fi amblatu de-a hal'a-lel'a, ci ai fi statu sê mi-ajuti o tîra... ducu-me, câ nu mi-vedu capulu de lucru, trébe sê punu mancarea pe mésa indata, si més'a inca neci nu-e ascernuta cumu se cade... iute, iute fetu-mieu, gataste iute si haid' in casa si mai prinde si tu de óreee... iute, fetu-mieu, gataste iute, pune-ti cunun'a pe capu sê ffi mandra, sê ffi placuta, iute Iléna, drag'a mea si vina!... Cine scie pana candu nu mai gatá inca lelea Frasina, déca din intemplare, mosiu Tom'a nu deschidé usi'a s'o chieme, câ curgu ólele 'n focu; la ce, lelea Frasina apoi, pe câtu fú de bêtрана, p'atat'a sarí de iute ca sê si-apere ólele de rusine.

Ilén'a remasa sengura afara, imbracandu-se si gatindu-se. Si-a luatu pôlele cele de bum-bacu si chamesi'a cea de giolgiu si si-a legatu dinainte zadhi'a cea de têrgu si si-a luatu pieptariulu celu cu bumbi mandri si cu flori cosute din fire de mêtasa si-apoi si-apusu cunun'a pe capu. Asié i-statea de mandru... Candu fú gatita cu totulu, Ilén'a scósa din pieptu o suspinare lunga si-apoi si radică ochii catra ceriuri, ca-si cumu ar voi se céra ceva de la Dumnedieu... O, căta blandétia érá in ochii ei... nu, neci ceriulu n'ar fi potutu respinge dóra, rugarea loru!... Ochii fetitici se oprira apoi p'unu lucéferu, tientindu o privire lunga 'n lucórea acelui'a... de-odata numai, faci'a Ilenei incepú a galfedí, anim'a-i incepú a tremurá ferbinte... si-pusa man'a pe ochi, ca-si cumu n'ar voi sê véda nemica, nemica... si asié-i-erá de greu capulu... Cine scie ce-a cetitu sufletulu ei, din radiele luceferului?... Acusi érá si destupà ochii si si-i indreptà de nou catra luceferu. Pe facia-i érá nevinovati'a unui angeru, pe gene-i tremurau dóue lacrimi, ca dóue margele si pe budiele ei incepura a vibrá nesce cuvinte doiôse, cari mai multu parcou a fíre numai nesce siópte.

— O, tu luceferu mandru! — s'audiá sionpotulu Ilenei — ce cauti asié maniosu spre mine? Tu, ce-odata mi-crai lumin'a sperantie, de ce ti-ascundi dimbirea, de ce ti-ascundi serinulu? — Pana-acum, ivirea ta érá ivirea fericirei mcle si-acum ivirea ta mi-nadusiesce sufletulu.

(Va urmă.)

Jonitia Badescu.

0 privire scurta preste istori'a romanilor din Transilvania.

I.

(Cu privire la dlu Hunfalvi.)

Dupa ce unii dintre scriitorii neromanii, si intre acestia si dlu Hunfalvi, acum in seculul celu luminat alu XIX. cu coniecture nefundate, si cu supusestiuni contrarie adeverului istoricu, nu se sfiese a aduce intunerecu a supra istoriei romanilor transilvanieni, si a trage la indoiéla anticitatea, dreptulu istoricu, si originea romanilor de la coloniele romane aduse in Daci'a Traiana, cugetu a fi de lipsa a face in acestu organu pretiuitu, o privire scurta, preste istori'a romanilor din Transilvani'a, repetîndu in conpediu acele adeveruri istorice, cari si pana acum'a s'au publicatu in foile romane publice, si cari nimene pana acumu nu le-au restorнатu, cu temeiuri fundate.

Inceputulu romanilor transilvanieni, se datează de pe tempulu lui Traianu, imperatulu Romanilor. Acestu imperatu mare, dupa ce, cu armele cele potente si glorióse ale Romanilor a batutu pe regele Daciloru, pe Decebalu, in Daci'a invinsa, care se punc, unde acuma e Transilvani'a, o parte a Ungariei, si Tiér'a romanésca, din imparatî'a romana a adusu o multîme de coloni romani, dupa cum scrie Eutropiu in istori'a Romanilor si dupa cum scriu si alti scriitori vecchi. Dintre coloniile asiediate in Daci'a pe tempulu romanilor, mai insemnate au fostu a) coloni'a Ulpi'a Traiana, care a fostu asediata unde acuma e Tiér'a Hatiegului; b) coloni'a Apuliana, care a fostu pusa unde e Alb'a Julia; c) si coloni'a Tiernense, care a fostu in tienutulu Banatului severinénu. Dintre colonii romani adusi in Daci'a sub Aurelianu imperatulu, sub care Daci'a Traiana érá reocupata de la barbari, o parte a esitû din Daci'a Traiana, si s'a asiediatu in drépt'a Dunarei, in acea parte, care apoi s'a nумitu Daci'a Aureliana si a fostu impartita in Daci'a ripéna, si mediu-terana; érá alta parte din colonii romani a remasu in Daci'a Traiana dupa cum scriu mai multi scriitori demni de credintia, dintre cari amintim ací pe: Josivu Benkő, care in istori'a Transilvaniei tomulu I. in pag. 447 spune, câ dupa esfrea multoru romani din Daci'a in anulu 274, multi dintre romani au remasu in Daci'a; pe Stanislau Sarnitiu, care in istori'a Gotiloru Libr. 4. capu 9. scrie, câ scotiendu Aurelianu imperatulu coloniele din Daci'a Traiana, colonii Romani lucratori de pamentu au remasu in Daci'a lui Traianu: „et quam vis illas legiones italicas, quas

Traianus in Daciam olim introduxerat, Aurelianus post ea reduxit, tamen coloni, et alii, qui oeconomiam jam auspicati erant ist hic remansere; „pe Gibbon in istoria romaniloru tomu II. pag. 19. si pe Kolesieru din Auraria dacica, carii asemenea marturisescu, cumcă dupa esîrea romaniloru din Daci'a Traiana, in acea au mai remas coloni romani.

Cumcă in Daci'a Traiana, dupa scôterea legiuniloru romane din trins'a a trebuitu să mai remana coloni Romani, aréta si banii imperatiloru Romani, de la Aurelianu incóce, gasiti in Daci'a Traiana.

Colonii romani remasi in Daci'a Traiana, dupa esîrea celor alati romani din aceea-si, au statu sub domnirea Gotiloru, apoi sub Constantiu celu Mare imperatulu Romaniloru, care a batutu pe Goti si a recuperatu de la ei Daci'a Traiana: au venit uéra sub poterea Romaniloru, cari dupa cum serie Eunapiu despre batai'a gotica libr. 3 capu 33 in secululu alu 5-lea stapanneau ripele Dunarei.

Dupa ce Hunii au ocupatu Daci'a Traiana, colonii romani au venit uéra sub poterea Huniloru. Ce sôrte au avutu Romanii in data dupa restaurarea remnului Huniloru, nu se scie de siguru; inse, dupa cele ce serie Pray in disertatiunea sa din analele Huniloru si in comentarii istorici, edati de Georgie Fejér la pag. 108 si dupa cele ce serie istoriculu Eichornu in istoria lumei tomu II. pag 207. despre invingerea romaniloru, reportata asupra Sloveniloru la Dunarea mi se pare, că Romanii său colonii Romani din Daci'a au restauratu statulu romanescu la Dunare in Daci'a Traiana; dupa ce mai tardiu sub Carolu celu Mare imperatulu Romaniloru, romanii si bulgarii au retornatu remnulu avariloru din Daci'a Traiana, romanii au venit uéra subtu poterea regiloru bulgariloru si a Romaniloru; pe tempulu venirei unguriloru in Ungari'a său Panoni'a, in Daci'a Traiana locuiau slavi, bulgari si romani, si aveau domnulu loru sub Chientela remnului bulgariloru si a romaniloru, in Transilvania; pe tempulu fundârii statului ungurescu Romanii aveau de domnu pe Galiu, precum serie Anonimulu notariu alu regelui Bel'a; ér dupa ce Galiu, domnulu romaniloru din Transilvania, a cadiutu in batai'a portata in contra lui Tuhutu, ducele unguriloru, romanii transilvaneni au venit uéra sub poterea Unguriloru, precum scrie totu amintitulu scriitoriu anonimu.

II.

De si romanii transilvaneni, dupa fatal'a cader a domnului loru, Galiu, au venit uéra sub pote-

rea unguriloru, ei totu-si nu s'au facutu sclavi dupa cum credu antagonistii romaniloru transilvaneni, si neci n'au fostu lipsiti de drepturi politice si civile, ci si sub ducii si regii Ungariei au avutu drepturi anumite; asié au avutu dreptu la alegerea domnului Transilvaniei si dreptu la diet'a tierii; ca Romani au avutu teritoriu romanu si districte romane in Transilvania, au avutu nobili romani, chinezi său Comiti, si baroni romaneschi cu privilegie si cu jurisdicțiune, precum adeverescu mai multi scriitori si anume:

a) Anonimulu notariu alu regelui Bel'a, care in istoria despre 7 duciai Ungariei, la capu XIV. pagina 53. serie, cumcă dupa ce Galiu domnulu Transilvaniei a cadiutu, romanii său locuitorii tierei vediendu mórtea domnului, de voia buna dandu man'a cu ungurii si-au alesu de domnu pe Tuhutum si la Esculeu au intarit credint'a cu juramentu: „Tunc habitatores terrae videntes mortem domini sui, sua propria voluntate dexteram dantes, dominum sibi elegerunt Tuhutum patrem Horcam et in loco illo, qui dicitur Esculeu, fidem cum juramento firmaverunt.“

b) Sebastianu Münster, care in cosmograf'a sa serie, că Vaivoda Ardélului, dupa S. Stefanu se alege de catra 3 limbi: de secui, romani, si teotcni: („Reges Hungariae multo tempore gubernarunt Transilvaniam per sub ordinatum illuc provincialem prefectum quem lingua sua vocarunt Vaivodam, is autem elegi consuevit a tribus linquis: Ceculis, Valachis, et Theotonibus, erat que Locum tenens Regis, quin et quidem eorum, ad regiam venerunt dignitatem, id quod pater ex Corvino Mathia.“)

c) Nicolau Olachulu său Romanulu, care in opulu seu despre Ungari'a serie, cumcă Boiarii său nobilii romani din tienutulu Fogarasiului considerau pe domnulu loru, ca pre unu principie, care dâ legi.

d) Iosifu Benkő, care in suplemintele sale la istoria Transilvaniei tom. I. pagina 567 si in Milcovia sa, la pag. 117, scrie, cumcă in tienutulu Hatiegului au fostu chinesi romaneschi cu iurisdicțiune separata de iurisdicțiunea comitatense, si in istoria Transilvaniei tom. I. libr. IV. la pag. 112 dice, că mare parte dintre romanii Transilvaniei au fostu de conditiune libera, si că acestia au facutu cea mai mare parte a militiloru romaneschi limitanii in Transilvania (in cele două regemente romane limitanii, care in anulu 1851 s'au desfintiati.)

e) Christianu Scheseu, care in ruinele Panoniei tom. I. pag. 25. serie, că Isabela regin'a



PIATTA CHATELET IN PARISU.

a chiamatu adunare la Alb'a Julia, compusa din trei limbi, cari limbi, dupa parerea mea, nu au potutu fi altele, decât limb'a ungara, a sasilor si limb'a romanilor din Transilvania.

Cumcă Romanii transilvaneni sub ducii proprii si regii ungariei nu au fostu fusionati in Unguri si cumcă ei au avutu mai de multu drepturi, adeverescu si urmatōriile documinte :

1) Decretulu regelui Ungariei Andreiu II-le din 1222 sunatoriu despre pamentulu Barsei, in care decretu se memorēdia pamentulu romanilor său Blachiloru, precum aréta urmatōrele sîruri din acelu decretu : „Si amu concesu, că nu trebuie să platésca dare neci popórele loru candu voru trece prin pamentulu secuiloru său prin pamentulu romaniloru.“ („Item concesimus, quod nullum tributum debeant persolvere, nec populi eorum cum transierint per terram Siculorum, aut per terram Blachorum“);

2) Documentulu din anulu 1231 in magazinulu istoricu de Anton Kurz, edat in 1846, in tom. II. fasciculu III. la pag. 206, si in fóia romana de la Brasovu in 1854, si Archiv'a istorica de Hajdū 1865 la nr. 132 pag. 97 publicatu, in care documentu: pamentulu Fogarasiului, se dîce pamentulu romaniloru, precum adeverescu urmatōrele cuvinte din acelu documentu: de pre tempurile, de candu pamentulu Vlachiloru a fostu a Bulgariloru („et a temporibus jam, quibus ipsa terra Blachorum Bulgarorum extitisse fertur.“)

3) Documentulu regelui Ungariei Bel'a din anulu 1252, in care documentu ocre pamentulu romaniloru din Cherti'a, precum aréta urmatōrele cuvinte din acelu documentu: „Vincentio comiti filio Akádás siculo de Sebusterram Szék, quae quondam Saxonis Tulcun fuerat inter terras Blachorum de Kercz.“

4) Decretulu andreianu din anulu 1224 in care se amintesce padurea romaniloru precum adeverescu, urmatōrele sîruri din acelu decretu : „Era preste cele mai susu dîse le-amu datu loru padurea Vlachiloru, si a Bisseniloru cu apele, ca să le folosésca in comunu cu cei mai susu dîsi, adeca cu Vlachii si cu Bisceanii, ca avendu totu o libertate, nimerui dintre cei de acolo să fie datori a serví.“

5) Diplom'a regelui Ladislau din 1285 in care se vorbesce despre districtele romaniloru din tiér'a Hatiegului, precum ni-spunu urmatōrele siruri din acea diploma : „sub acelea conditimi si servitie si datine cu carii predecesorii nostri, regii Ungariei, in districtele romaniloru se indatinau a daruí posesiuni si vile: „Sub iisdem conditionibus et servitutibus, et consuetudinibus

quibus per praedecessores nostros reges Hungariae in districtibus Valachorum possesiones et villae donari solent“ (originalulu acestuia se afla la famili'a de Ciul'a, éra copi'a lui in m. s. lui Petro Bodu.)

6) Decretulu lui Andreiu alu II-lea din anulu 1291, publicatu si in fóia romana de Brasovu in 1854 nr 16 si aflatoriu si in archivulu capitulului r. cath. de la Alb'a-Iulia, in care decretu se afla, cumcă romanii ca romani au luat parte la adunarea tierei tienuta in an. 1291, precum aréta urmatōrele cuvinte din acelu decretu: „Cum nos universis nobilibus Saxonibus, deculis, et Olachis in partibus transilvanis apud Albam Iuliam pro reformatione status corum congregationem cum iis fecissemus, ab iisdem nobilibus, Saxonibus, Seculis, et Olachis diligenter inguiri fecimus, si dictae possesiones: Fogaras et Zombathel ad ipsum magistrum Ungrinum dignoscuntur juste et legitime pertinere.“

7) Documentulu regelui Ludovicu celu mare din anulu 1363, cu care a daruitu lui Ladislau, comitelui romanu: Vil'a Zlasdu, tienatōre de castrulu Devei, provediuta cu privilegie. (acelu documentu se afla in codicea diplomatica a lui Georgiu Fejér tom. IX. vol. VIII. pag. 302.)

8) Documentulu datu la anulu 1366 sub Ludovicu celu mare regele Ungariei, in care documentu se poate vedé, cumcă romanii in tienutulu Bistricie, in Transilvania, au avutu teritoriu romanescu propriu cu multu mai nainte de venirea unguriloru, precum marturisescu urmatōriile cuvinte din acelu documentu : „Theotonii venetici se plangu, că romanii de vil'a lui Petrii, nu vrea să concéda padurea de la munte. care comitele Bistricie a ruptu-o din teritoriul romaniloru, pentru edificarea fortificiei; romaniloru le cadea cu greu, ca teritoriul loru avutu mai multu de o mic de ani, să se resipescă.“ „Theotones advenae querelam ponunt Blacos de villa Petri silvam alpestrem, quam comes Bistricensis e territorio Blachorum evulsam prae dio sibi pro extruenda villa adjecisset, cedere non velle — Blachi egre ferunt ut teritorium suum ultra mille annos posesum dissipetur“ (acestu documentu se afla in codicea diplomatica alui Georgiu Fejér tom. IX. vol. VII. la pag. 252, sa publicatu si in fóia romana de la Brasovu in 1854 nr 7.)

9) Documentulu din anulu 1399 publicatu in codicea diplomatica alui Fejér, in care documentu ocre nobiliungari si romani, dupa cum aréta urmatorulu pasagiu : „Nobiles tam Hungari quam Valachi in Huni adconstituti.“

10) Documentulu lui Sigismund regele Ungarici din anulu 1427 si in fóia romana dela Brasiovu in 1854. n. 17 publicatu, in care documentu dâmu de districte romanesci in Comitatulu Hunedóriei, precum aréta urmatórele cu vînte a acelui documentu: „Sigismundu, din gratia lui Dumnedieu — spunendu cu plansórea grea noua, cã unii populi, in districtele romanesci a dîsului castru Deva, aflatiori.“ „Sigismundus Deigratia — gravi cum guerela nobis esponentibus, quod nonnuli populi in districtibus olachalibus dicti castri (Deva) existentes.“

11) Documentulu decopiatu din archivulu conventului fericitei Marie vergure dela Clusiu Monosturu din anulu 1437. in care documentu se vorbesce despre tractatele romaniloru cu ungurii si Paulu magnul ocure ca banu séu stegariu a romaniloru si a unguriloru tierani. (acestu documentu se pote ceci si in magasinulu istoricu in anulu 1846. edat de Antoniu Curz tom. II. fasc. III. la pag. 365—375.)

12) Articolulu alu 7-le alu dietei de la Turd'a, tienuta in anulu 1540, in care sê scriu urmatórele, despre nobilii Romani: „Si acést'a trebue sê se intieléga, si sê se tienă si despre nobilii romani asié, cã nobilii romani ca nobilii unguri, si adeverirca, si depunerea juramentului premissa, se o faca si se o inplinesca.“

Gavrilu Popu.

SUVENIRI DE CALETORIA.

XIII.

(Sgomotu estraordinariu, — lautari si jecuri pe strade, — cimpoiulu pe bulevardu, — serbarea poporala, — teatre pantomimice, — la prandiu, — e dama cu memoria buna, — piati'a Chatelet, — foculu artificios.)

Erá demanéti'a la cinci óre. Va sê dîca tempuríu. Celu putînu la Parisu fórte tempuríu. De pe strade se audiea unu sgomotu estraordinariu. Cantece, sunete de musica, eschiamatiuni de entusiasm strabatura la urechile nóstre.

— Ore ce se 'ntempla p'afara? — intrebă sotiu meu.

In locu de a-i respunde, desehisei ferést'a, si aruncai o cautatura de ochi a supra straderoru de langa noi. In momentulu primu mi-parrea, cã dôra neci nu mai suntemu in Parisu. Par' cã cineva nóptea trecuta ne-a straportat in atare orasius din Itali'a.

Parisulu erá cu totulu straformatu. Pe strade undulá o multîme de ómeni. Toti par' cã si-stramutara aerulu de eri, amblau mai veselu, mai vioiu. Fetiele loru aveau unu caracteru

contrariu celoralalte vediute pan' acuma. Vediui ómeni sanetosi, rosii la fatia. Ah! acestia nu erau din Parisu. Ei acursera de la tiéra, din provincia; venira din tóte partile Franciei spre a fi de fatia la serbatórea națiunala.

Da.

Erá 15 augustu. Diu'a aceea, despre care francesii potu dîce, cã li-a dat'o Domnulu ca sê se bucură si sê se veselésca intr' ins'a.

O tradițiune vechia si simpatica — dîce dlu Istrati — a consacratu diu'a de 15 augustu si a facutu din ea o dî de veselía si de serbatore pentru Franci'a intréga. Celebrulu Rafaelu inspirat de pietatea vechiloru crestini a immortalisatu acést'a tradițiune sub o forma din cele mai placute si cu colorile cele mai vii si poetice. Acést'a Capo-d'opera se afla in galerile Vaticanului. In partea superióra a tabloului, printre ceriurile intredeschise, Mari'a radiosa ca lumin'a eterna, apare innaltiandu-se cu o maiestate plina de gratia, in tempu ce in partea inferióra, apostolii o urmarescu cu privirea, grupati siindu in giurulu sepulerului, din care esu, ca dintr' unu leganu odorofer antu, mii de róse si crini.

Abilitatea politica a destinsu acést'a dî, consacrata si de beseric'a nôstra din Orientu; éra cardinalulu Caprara, celebrulu Legatu alu Papei, din autoritate apostolica a declarat'o de aniversari'a dinastie Napoleonane.

Multu tempu a fostu lasata in umbra, asta-di inse si-a recastigatu splendórea sa de mai nainte. Ea personifica realisarea aspiratiunilor celor mai ardiende, si nu e francesu care sê nu participeze in óre-care modu la entusiasmulu generalu.

Éca dara caus'a pentru ce vediuramu atât de mare entusiamu pe strade.

Numai decâtu ne imbracaramu si noi, si porniramu spre campulu lui Marte, unde langa palatiulu espusetiunii erá sê se tienă serbarea poporala.

Abié inaintaramu câti-va pasi, indată si observaramu deosebirea cea grandiosa intre diu'a de eri si intre ceea de adi. Boltele, cari de alta-data asié dîcandu diu'a nóptea stau deschise, tóte erau incuite. Pe fia-care strada o multîme de musicanti de la tiéra delectau publiculu cu cantecele loru tieranesci. Aice o jună bruneta, cu ochi infocati, de catra Itali'a, cantá cu vóce sonóra unu cantecu italianu, amestecat cu cuvinte francese. Colo unu copilasiu savoiardu, acompaniatu de unu instrumentu minunat in feliulu seu, cantá intr' unu viersu subtîre o hora, ale careia strofe se fineau totdeuna cu refrenulu: „Sê traiésea Itali'a, Garibaldi si

Napoleonu!“ Mai incolo chiar inaintea unei cafenele se audiea unu sunetu de cimpoiui. Ac st a m sica n esperata ac i atrase si atentiunea n s stra. Ne duseramu intr  acolo. Inaintea cafenelei siedeau multi si ascultau m sic a pentru care ne apropiaramu si noi. Er  o familia italiana. Tat a cant  cu cimpoiui, feciorulu seu cu violin a,  ra d ue fete ale lui saltau unu jocu poporalu. F t a cea mai mare er  cam de optu-spre diece ani, frum sa ca t te italienele.

Nu unu june domnisoru arunc  spre ea priviri infocate.

Merseramu mai incolo. Intr  aceste din momentu in momentu avuramu ocazie a ved  scene n oue, care de care mai interesante. Multu ne delectara si porturile diferite, unele frum se,  r altele pr  curiose, deosebitu cele din Lotaringia si Elsasu. Limbagiulu loru nu mai put nu e interesantu. La aud rea celui din Elsasu trebuie s  suridi. Acesti  meni buni, ai caroru stramosi erau germani, se desnatiunialis za pe d  ce merge. Elementulu francesu i-a cucerit u totulu. Ei acum sunt in stadiulu acela, candu o natiune se preface in alta. Unu stadiu pr  ciudatu acest a pentru dinsii, c -ci acumu nu sciu neci germanesce, neci francesce. L mb a loru e unu ce mixtum-compositum din aceste d ue limbe. E de totu comicu a-i aud  cum pronuntia cuvintele germane dupa ortograff a francesa, de exemplu in locu de Kaiser d cu K ser.

Intr  aceste ajunseramu pe campulu lui Marte. Tabloul ce ni-se infat si  er  multu pictorescu. Pe de o parte se intindea grandiosulu palatiu alu espuseiunii cu murmurulu s u necontenit;  ra de alta parte jacea unu dealu mare si intinsu. Pe c stea dealului furnic  o nespusa multime de  meni. Erau acolo barbati si femei din t te partile lumiei. Aice apoi potur ramu studiu cum si-petrece poporulu francesu?

In t te partile se arangiara feliurite jocuri poporale. Mai multu atrasera atentiunea n s stra teatrele pantomimice. Aceste teatre erau deschise cu totulu si noi priviamu representatiunile din liberu. Pieselete infat siau totu scene belice. Francesii se luptau cu inimicii. Tricolorulu na tiunalu er  in pericolu. Dar in fine totd una se gas  unu june erou francesu carele report  victoria in contra inimiciloru. Tricolorulu francesu deveni  invingatoriu. On rea na tiunala fu scapata. Poporulu aplaud  cu entusiasmu aceste scene, in cari pravulu de pusca joc  rolulu principalu. Mi-placura aceste glume si dupa pararea mea sunt bine acomodate pentru desvoltarea spiritului belicu in poporu.

Er  dupa m ediadi pe la cinci  re, candu

parasiramu serbarea poporola si ne duseramu a prand .

Ocuparamu locu la o m esa unde siedea o dama tenera si frum sa. De  ra ce cu noi mai er  si unu n mtiu din Schleswig-Holstein, vorbiamu nemtiesce, fiindu siguri, c  nimene nu ne pri cepe ce vorbimu. Inse abi  grairamu d ue-trei cuvinte, si dam a n s tra ne agr  si dins a nemtiesce.

— Ah! dta sc i nemtiesce! — i-d se sotiu-lu meu.

— Cum s  nu? — response ea, sum germana.

— De unde?

— Din Svitier a.

— Si ai potutu paras  ti r a aceea frum sa, fara ca s  te d ra anim a pentru dins a.

— Ce s  faci, d ca s rtea a voitu astfelu. Omulu propune si Ddieu dispune.

— De multu petreci aice?

— De optu ani. Inse ce me n trebi? Dta me cunosci bine. Da. Fati a dtale mi-par  forte cunoscuta.

Sotiu-lu meu stete uimitu, si mi-d se romanesce: Neci in visu n am vediut .

— Se p te, — observ  elu.

Dam a se cuget  c tu-va tempu, apoi continua:

— Da. Acuma mi-aducu a minte de unde te cunosecu. In 1861 te-am vediutu ac  la Parisu.

Eu incepui a suride la audiulu acestor cuvinte, sciindu pr  bine, c  sotiu-lu meu n a fostu pan  acuma neci candu la Parisu. Elu inse response cu t ta seriositatea :

— Se p te. Intru adeveru eu si atun e am amblatu prin Parisu.

Dupa prandiu visitaramu piati  Chatelet. E unulu dintre cele mai frum se locuri ale Parisului. Multimea caretelor ce vinu pe puntea Change, de catra bulevardulu Sebastopolu si de catra strad a St. Denis infat sia unu aspectu interesantu. La aste mai vine a se adauge publicul numerosu ce trece p aice pedestru. In midilocul piatiei se innaltia unu st lpun monumentalu. De catra resarit  si m dia-n pte stau d ue teatre pomp se. In fruntea columnei resiede din a victoriei, pe piedestalu se potu cet  aceste cuvinte: Mont Thabor, les Pyromides Austerlitz, Lodi, Arcole. Teatrulu Chatelet la partea de m dia-n pte s a edificatu in 1862, si e unulu dintre cele mai frum se si mai mari teatre ale Parisului. Fat siu cu acest a se vede Teatrulu liricu, asemene frumosu si mare.

Ilustratiunca nôstra din numerulu de adi represinta acést'a piatia frumôsa.

Intr' aceste se facù séra si noi plecaramu a visitá iluminatiunea.

La Parisu casele nu se iluminéza, ci pe strade de dôuc rinduri se aprindu mîi si mîi de lampe cari revérsa o lumina feerica. Incependum din gradin'a Tuillierilor pana la arculu de triumfu, o distantia colosală, milióne de lampe infrumusetau serbarea natiunala. Acésta distanția gigantica era indesuita de ómeni. Undulatiunea poporului nu se pote descrie. Celu putînu cinci sute de mîi au fostu de fatia.

Cam pe la nôue óre se incepù foculu artificiosu pe arculu de triumfu. Frumseti'a si grandiositatea acestuia intrecù tóte asceptările nôstre. Poporulu era entusiasmatu. Saltá, cantá si strigá de bucuría. Celu de pe urma buchetu de focu, candu de odata 40.000 de rachete se aprinsera, reversà o lumina pompósa a supra orasiului si publicului adunatu.

Foculu artificiosu durà cam o diumatate de óra si apoi publiculu incepù a se imprasciá.

Era pe la unu-spre diece óre, candu ostenniti intraramu in o cafanea spre ni stemperá setea cu unu pocalu de bere.

Iosifu Vulcanu.

Cine sê scrie istori'a literaturei nôstre?

Nu am onore a cunóisce in persóna pe dlu Iustinu Popfiu. Mi-paré reu. Lu-cunoscu însé spiritualminte pré bine din scriptele sale publicate in restempu de mai multi ani in foile nôstre. Lu-cunoscu ca pe unu individu inzestratul cu multe insusfri frumôse. Sciu, câ e unulu dintre acei membri ai generatiunii nôue, pe a caruia frunte, mus'a poesiei depuse o sarutare fierbinte. De multu nutrescu in pieptulu meu convingerea, câ dsa are unu visiteriu frumosu pe campulu literaturei romane. La aspiratiunea acést'a lu-indreptatiesce talentulu seu eminente si studiile sale intinse.

Gratulediu dara junimei romane din Orade'a-mare, care posiede in fruntea ei unu individu atât de bravu.

Ca unu stimatori alu dlui Popfiu am cetitu si eu cu cea mai adanca placere frumosulu seu discursu tienutu la adunarea din Clusiu a Asociatiunii transilvane; si cetindu-lu, nu me mirai de locu, câ acel'a-si la adunarea numita facù o sensatiune atât de mare. Nu. Discursulu e scrisu nu numai cu péna artistica, ci si cu péna romana, de aceea i iertam uinele esageratiuni.

Si acumă, dupa ce adusei tributulu recunoscintie mele pentru dlu Popfiu, ierte-me dsa sê facu si eu o modesta observatiune. Si acést'a privesce finea, séu mai bine partea a dôú'a a disertatiunii sale.

Dsa dice, câ unu romanu de dincóce de Carpati nu pote sê scrie istori'a literaturei nôstre, pentru că „nu numai că ar pasî pe o cale neamblata; ci departe de foculariulu literaturei natiunale, nu s'ar poté folosi de multe atari isvôre, cari nu sunt deschise, decât ce-

loru de dincolo.“ — Disertatoriulu dara e de opiniunea, că numai atare literatu de dincolo de Carpati pote sê scrie istori'a literaturei nôstre.

Eca punctulu in care opiniunile nôstre nu convinu.

Dsa iose merge si mai departe, si spune, că barbatii carii dupa opiniunea sa ar fi cei mai chiamati a scrie unu astfelu de opu, sunt : veteranulu Eliade, poetulu Sionu, si istoriculu V. Alesandrescu Urechia.

Eca a dôú'a opiniune ce nu o potu subscrie.

Eu din contra dîeu, afirmu, sustienu, că barbatulu menitul de sorte si inzestratul cu studiulu si capacitatea de a poté scrie istori'a literaturei nôstre se afla aice intre noi romanii din imperiul austriacu. Me miru, că dlu Popfiu nu-lu vede si cu sil'a trece Carpatii spre-a gasi acolo pe individulu competitente. Firesce, că nu-lu pote gasi de felu. E bine, domniloru, studiulu istoriei unei literaturi nu se poate completa numai in doi-trei ani, adeca in tempu scurtu, iute, ca si candu l'ai scuturâ din maneca, precum suna dîcal'a romana, — la asié ceva se recere o viétila intréga. Si barbatu carele si-a sacratu tóta viéti'a pentru studiulu limbei si literaturi romane, numai unulu avemu.

Si acesta nu locuesce peste Carpati.

Nu.

Patri'a lui e frumós'a Transilvania; si locuinti'a lui, leganulu desceptârii nôstre natiunale, Blasiulu.

Numele lui?

E de lipsa óre sê-lu pronunciu ? !

Au nu scimt toti, că barbatulu despre care vorbescu, e, celu mai inveniatu limbistu alu nostru, parintele Timoteu Cipariu ? !

Da.

Acest'a e uniculu, carele ar fi in stare a scrie o istoria critica a literaturei nôstre; că-ci intre toti literatii romani acest'a a facutu mai intinse studii in cestiunea acést'a; intre toti literatii romani dinsulu cunoșce mai bine limb'a si literatur'a romana.

Societatea academica romana din Bucuresci a reunoscutu si sanctiunatu assertiunea acést'a intr'unu modu elatantu. A nume in program'a de dictiunariu romanescu paragrafulu 2 suna astfelu : „Cu cetirea cartiloru dinainte de 1720 si scoterea din ele a cuvintelor său acceptiunilor de cuvinte, cum si a formelor ce nu se afla in dictiunarie publicate pana astazi, se insarcinâ dlu canonicu Timoteu Ciaariu.“

Va sê dica, societatea academica a deschisul cursu pentru adunarea toturor cuvintelor romanesci din gura poporului, inse cu adunarea cuvintelor din cările betrane inainte de 1720 a insarcinatu pe dlu Cipariu.

Acuma de sine urmăza intrebarea : De ce societatea academica n'a insarcinatu cu afacerea acést'a pe Eliade, pe V. Alesandrescu Urechia, séu plane chiaru pe Sionu? Si de ce a insarcinatu tocmai pe Cipariu?

Pentru că societatea academica a scuti pré bine, că neci unu literaturu romanu nu cunóisce atât de bine / cartile si manuscrisele vechi ca Cipariu.

E bine, déca Cipariu cunoșce mai bine cărtile betrane, e urmare firesca dara, că dinsulu pote sê scrie mai bine istori'a literaturei.

Nimene nu recunóisce cu mai multa stima si pietate meritele lui Eliade pe campulu literaturei nôstre. Cu totu dreptulu l'a numitul — paremi-se V. A. Urechia — „gigantele templului.“ Si de cumva intru adeveru ar trebui sê trecremu Carpatii spre a cercâ de dincolo pe barbatulu care sê ni scrie istori'a literaturei,

apoi acel'a n'ar poté fi altulu decâtu Nestorulu literatu-rei nóstre, veteranulu Eliade.

Dar nu mai puneti in candidatiune cu dinsulu pe nimene de acolo !

Dlu V. Alesandrescu Urechia are o péna fórte abila. Limbagiulu lui ne incanta. Espresiunile sale esala junétia, poesía si elegantia. E unulu dintre cei mai buni si placuti prosaisti romani. Si eu sum convinsu, că ar scrie *frumosu* istor'i'a literaturei nóstre. E inse alta intrebare, că óre fire ar in stare a o scrie *bine*? Pentru că, precum dísei si mai susu, la ast'a se recere unu studiu indelungatu. Eu nu vreau de locu sê detragu din meritele literarie ale dlui Alesandrescu; insu-mi me delectezu multu, cetindu frumósele si interesantele scieri istorico-literarie, — sum inse de aceea parere, că insusi dsa ar dá in privinti'a acést'a antăietate parintelui Cipariu.

In cátu privesce pe Sionu, trebuie sê o spunu sinceru si apriatu, că eu nu me numeru delocu intre adoratorii lui, de cumva adeca si dinsulu are adoratori. Critic'a literaria la noi nu esisto de felu. Astfelu apoi unii ómeni scapandu totdeuna de o critica sanetósa si seriósa, devenira ómeni mari. Intre acestia se tiene si Sionu.

Nu voiu abusá multu de pacinti'a stimatilor meu etitorii, ci spunu pe securt, că eu neci candu n'asíu insarciná pe Sionu, ca sê scrie istor'i'a literaturei nóstre.

Spinu Ghimpescu

achiamatiune Elia Traila jur. II. de notariulu corespundintielor, Damianu Dragonescu jur. II. de notariulu siedintielor, Nicolau Zigre jur. III. de casariu, Asentiu Gaita jur. II. de contorioru, si in fine Lazaru Jerne stud, cl. VIII. cu majoritatea voturilor de biblioteca-riu. Finindu-se aceste dlu conducatoriu dede cettire unei scrisori sosite de la societatea din Jasi „Junimea,” in care numit'a societate si-esprima cele mai viue simtimente ce le nutresce pentru societatea janimei din Oradea-mare. Societatea primi cu bucuria acést'a véce salutatóre de peste Carpati. Si cu aceste siedinti'a prima se inchia. „Vomu primi totdeuna cu placere insciintiari despre siedintiele mai interesante ale societății.

* * (Din Blasius) primim o epistola lunga din care estragemu urmatórele imparatesfri curiose : Pre-cum bine sciti, avem si noi o societate de leptura. Pre-siedintele acesteia in anulu trecutu fu prof. A. M. M. In anulu acest'a iese insedaru lu-totu rogaramu sê nifia éra, séu celu putinu sê conchiame o adunare, ca sê ne constituim de nou. Dinsulu nu voiá sê faca neci un'a, neci alt'a. Unu altu prof. A. B. díse, că de ce ni e buna societatea de leptura si bibliotec'a, că ei dora avem no studii, de ce nu ne ocupâmu cu ele? Totu A. B. díse in anulu trecutu catra cassariulu societății, candu lu-rogă, ca sê confereze si elu ceva pentru societate : Nu ve mai lecturisiti atât'a; acum am datu bani pentru Asociatiunea transilvana si pentru deputatiunea romana, si asié totu pe cine scie ce nimicuri de ale na-tiunii, mi-se dueu toti bani.

* * (Societatea de leptura) a junimei studiouse la gimn. rom. de Bei usiu facu pasiul primu la aptivitate in 19. optomvre a. c. candu adeca se tienu siedinti'a prima. Cu bucuria nespusa acceptara membrui clipt'á, in care li-se va dá ocasiune a salută in fruntea loru pre rev. d. presedinte si dir. gimn. Teodoru Kóváry si clar. d. Gabrielu Lazaru, conducatorulu acestei societăți. Leone Muresianu, st. d. cl. 8. areta intr'o cuventare tienuta in numele membrilor, meritele pentru desvoltarea tenerimei rom. stud. la gimn. acest'a, a bravilor conducatori si erumpere in fine, din preuna cu membrui in „sê traéscă conducatorii, sê 'nfloréscă societatea!“ — Reverend. d. presidinte si cl. d. conducatoriu tienura apoi vorbiri stralucite de deschidere, in cari cu cuvinte dulci, cu spresiuni frumóse si cu argumente poterice areata scopulu unei societăți de leptura, carea sier-besce de medilocu pentru desvoltarea mai ampla a tenerimei, si indémna dreptu accea pre membrui la o activitate mare, dupa cari resunau vivantele entusiastice ale membrilor. De oficiali pentru anulu acest'a se ale-sera: de not. alu corespondentilor Coriolanu Bredicéanu cl. 8; de notariulu siedintielor Antoniu Covaciu cl. 8; de bibliotec. Vasiliu Lesianu cl. 8; de cassariu Joane Borosiu cl. 7. Societatea escrise totu-odata concursu pen-tru o novéla originala, carea din partea societății se va premia cu 3 galbeni si se va publica in almanacul societății. Doritorii dintre membrii onorari si actuali de a dobandi acestu premiu, sunt rogati a tramite opulu adresatu societății de leptura a junimei stud. la gímn. rom. de Bei usiu mai multu pana in 15. fauru 1868.

* * (Din Vien'a) ni se scriu urmatórele: Tenerimea romana de la universitatea de aice tienu in 5 no-emvre adunare pentru alegerea oficialiloru societății (de leptura?) Cam vr'o 57 de insi eramu de fatia. De presedinte se alese Aronoviciu (din Moldova,) de vice-presedinte J. C. Dragescu. Apoi se alesera membri comitetului pentru serbarea de anulu nou.“

CE E NOU?

* * (Din Oradea-mare) primiram uumatorele orduri : Cu inceputulu acestui anu scolasticu zelosulu nostru conducatoriu dlu Justinu Popfiu emise unu cerculariu catra tenerimea romana de la academi'a si archi-gimnasiulu de aice, prin care o invită a se aduná la 3 noemvre in sal'a seminarului domesticu, pentru deschiderea siedintielor societății de leptura pe an. c. Tenerimea, incantata de amorulu natiunalu, se infatissiá intr'unu numeru frumosu la loculu destinatu. Peste câteva minute pasi in sala dlu conducatoriu, si fu primitu cu vivate sincere. Apoi la propunerea dniei sale se alese o deputatiune statatóre din junii Nicolau Zigre si Elia Traila, pentru a invitá pe supraveghiatoriul societății, rvdis. d. Ioanu Popu canoniu, la deschiderea siedintielor. Tenerimea salută cu eschiamatiuni de bucuria pe veteranulu si multumeritatulu parinte sositu in midiloculu adunării, carele prin o cuventare bine-simtita si meduósa bineventà societatea coadunata, si promitiendu totu concursulu seu spiritualu si materialu, dechiară siedinti'a deschisa. Mai apoi dlu conducatoriu rostì o cuventare scurta si incuragiatore. Elocinti'a-i rara entusiasmà pe membri societății. Unu viersu melodiosu incantà acumá pe intrég'a societate, unu ecou farmecatoriu rapì animelo toturora. Acest'a era canticu corului seminarialu. Accestu ecou fu intreruptu de Nicalau Zigre, care cu o cuventare binenimerita salută societatea. Erasi se audì o véce noua. Atanasiu Alexi redică cuventu in numele membrilor noi. Apoi Lazaru Jerne dechiamà poesi'a lui Andreiu Muresianu „Viersulu romanului,” éra Vasiliu Lucaciu dechiamà o alta poesia a lui A. Muresianu „Orfan'a din munti.” Dupa aceste dlu supraveghiatoriu parasi sal'a siedintielor, petrecutu de vivatele intregei societăți. Atunci se pro-cese la alegerea oficialiloru societății, si se alesera cu

* * (Din Sucév'a) inca primiramu o epistola interesanta, in care ni se impartesesc, câ tenerimea romana din gimnasiulu de acolo asfădere a infinitati o societate de lectura. Presiedintele societății e Ilie Pantazi stud. de VI. cl., era notariulu societății Joanu Dubău Jeremievitia stud. de VI. cl.

* * (Din Alb'a-Jul'a) primim scirea, câ junimea romana din gimnasiulu de acolo inflintă o societate de lectura. Presiedinte se alese Mihaiu Cirlea stud. de VIII. cl., vicepresedinte Procopiu Herlea stud. de VII. cl. Presedintele ocupa totodata oficiul secretariului si alu notariului, era vicepresedintele e totodata si cassariu si bibliotecariu. Societatea tiene adunare in fia-care sambeta si domineca dupa mediasi.

* * (Diu'a de 26. optomivre s'a serbatu la Blasius) cu multa pompa. In preser'a dilei s'a facutu iluminatiune pompösa. In ferest'a bibliotecii se vedea unu transparentu cu inscriptiunea: „26 optomivre 1863 o dulce suvenire.“ Junimea se adună in curtea gimnasiului, si aprindindu unu numeru mare de tortie, plecă si incunjură piati'a, cantandu: „Limb'a romană“ si „Descepta-te romane!“ Ajungandu la beserica, se formă unu semieceru, si stud. de VII. cl. Ciriacu Groze tieni o cuventare. Apoi conductulu merse la mormentulu repausatului metropolitu Siulutiu, unde cuventă stud. de VIII. cl. G. Bratcanu, si in fine corulu vocalu intonă unu viersu funebralu. Dupa aceste tenerimea se rentornă catra casa. In alta dî tenerimea se adună pe campulu libertății, unde unu stud. de VIII. cl. suindu-se, pe piatr'a libertății tieni o cuventare insufletitorie.

* (Societatea „Transilvan'a“) si-tieni siedinti'a sa interesanta in 22 oct. sub presedinti'a dlu Papiu Ilarianu, care deschise siedinti'a la o ora dupa media-dii prin o vorbire frumösa si prin o dare de séma, in numele comitetului, despre starea societatei, in decursul trimestrului trecutu, care fu primita cu achiamari caldurose. Apoi se alesera de secretari dnii: Cetatianu, Comsea si Strajanu; era dupa acést'a o comisiune de trei membri: Ciureu, Alexiu si capit. Horezianu, trecu in o alta odaia, pentru ca se esaminedie socotelele. V. A. Urechia, comunică salutarile ministrului de culte si instruc. publ. totu odata si propunerca acelu'a la camera, ca să se votedie unu ajutoriu pentru Societate; acést'a fu primita cu multiamita. Pres. arată apoi, că dlu Lupescu pref. de Galati, a adunatu pentru Societate 100 de galbeni si că dlu ministru-presedinte Golescu, a datu ordine, ca condiciele societatei să se tipară gratis in tipografi'a Statului. Urmă apoi inscrierea mai multor membri noi. Dupa acestea, presiedintele propune, ca statutele societatei să se comunice oficial minte Asociatiunei pentru cultur'a poporului romanu din Transilvan'a, si-apoi ca să se tipară o carticica cuprindetoria de afacerile si numele membrilor Societatei, care să se imparta la toti membri; propune mai incolo, ca comitetul se să-numește colectori prin tot districtele si-apoi, ca să se faca unu sigilu pentru societate in centrulu carui, să fie infisa: column'a lui Traianu; aceste propunerri frumöse, tot se primira cu entusiasmu. Dupa o pauza scurta, d. Strajanu propune, ca in adunarile venitörerie, atare membru, se tiana ceva discursu, ce se si primi. Presiedintele apoi ceti o adresa frumösa de salutare, de la junimea rom. din Clusiu. La $4\frac{1}{2}$ ore comisiunea se rentorse in siedintia, aratandu, că venitul totalu alu societatei este 12856 lei 25 parale, din care s'au facutu spese de 497 lei 33 par. era de presinte societatea are o avere curata de 12358 lei 32 parale; cu

acést'a comisiunea primi aplause. Dupa aceste d. Cetatianu propuse, ca să se aduca multiamita dlu directore J. C. Massimu pentru localitatea siedintielor ce o-a oferit societatei. D. dr. Chetianu apoi multiamti in numele adunarei, dlu presiedinte Papiu, pentru zelulu si activitatea cu care conduce acësta societate; adunarea si arată multiamită prin aplause si urâri de: să traësca dlu presiedinte! er dlu presiedinte multiamti adunarei, in cuvinte caldurose, pentru onorea ce-i fece in unu modu atât de solemn, terminandu cu: se traësca Societatea „Transilvan'a!“ Siedinti'a se redică apoi la 5 ore, otarindu adunarea viitora pe lun'a lui Januariu.

Literatura si arte.

* * („Sionulu Romanescu“) a inceputu Este ore de lipsa, ca să spunem cauș'a? Să mai repetim inca odata cantecul betranu, că recel'a publicului érasi inmormentă unu diuariu bine redigiatu, si intru tôte corespundietoriu cerintelor tempului presiate? Da. Fruntasii clerului nostru n'au fostu indestuliti cu național'a conduceare a „Sionului.“ Au lasat'o să cada. Pentru că ei aru fi dorit u foia — ultramontana. E bine! Ei au facutu. Națiunea va judecă. Ne pare ince reu de caderea acestei foi, care a sciutu atât de bine a incunjură disputele confesiunale, cari conduceu numai la stricatiune, demoralisare si perire.

* * („Amvonulu.“) Le roi est mort, vive le roi! O foia beserică a cadiutu, resar'i ince alt'a. Acést'a va fi foia dlu Iustinu Popescu, „Amvonulu“ despre care mai vorbiramu. Noul'a foia va ést odata pe buna, in brosiure de patru côle. Pretiulu pe anu 4 fl. pe diumatate de anu 2 fl. Salutam cu bucuria acësst'a intreprindere si o recomandam atentiuni domnilor preoti de ambe confesiunile, cu atât mai vertosu, că-ci conformu programei, acestu organu nu va ave nimic cu dispute sublime dogmatice, ci numai cu predicarea divinului moralu crestinu. Banii de prenumeratiune sunt de a se tramite la redactoru in Oradea-mare.

* * (Unu opu interesantu) aparu dilele trecute la Bucuresci Laureatulu nostru poetu dlu Dimitriu Bolintinianu érasi inavut literatur'a romana cu o carte pretiosa, acësta e o drama istorica in trei acte, scrisa in versuri si intitulata: „Mihaiu Vitezulu condamnat la mörte.“ Inca nu poturamu cetei acestu opu interesantu, dar suntemu convinsi, că lir'a unui Bolintinianu n'a potutu să produca decât ceva frumosu, sublimu si majestosu, de aceea inregistram cu bucuria acestu productu literariu alu marelui nostru poetu.

Din strainatate.

* (In cas'a nebunilor din Brünfeld) numai in dilele trecute asiediara pre unu colonelu ce patimea 'n acea idea ficsa, că dinsulu e Bismark. Fiindu incarnata in trensulu acumu ide'a acést'a, sermanulu se rase eu totulu pe capu, numai trei bucle constatörie din cateva fire de péră si-mai lasă, pre cari le ungea ca se stee oblu 'n susu, că-ci asié l'a fostu vediutu elu depinsu pre Bismark in foile cele umoristice. Alteumu dinsulu era forte seriosu si tinea vorbiri eclatante.

* (Ceva curiosu pentru maritatu.) In Cipru se află unu parinte cu o familia constatöria din cinci sete frumöse, pre cari ince, nu le potea marită, de orace nu se pré insinuau petitorii. Ce se face? Se puse si le fo-

tografă pre tōte cinci și le reziră portretele prin totu Egipțulu. Trei smâcuri au și prinsu acuma; inca mai sunt dōua paseri și inca frumose, interesante. De abunăsăma nu voru cantă neci aceste multu, libere.

* (*Espusetiunea universală din Parisu*) fu încheiată cu unu banchetu, care multu tempu inca va fi totu obiectu placutu de conversare. A fostu brillantu în tōte privințiele. Pe la 7 ore sér'a în 26 l. tr. începuta a se aduna trăsurile de catra strad'a Rivoli catra edificiul Louvre și pe la 8 ore óspetii toti erau prin sale. — Aceștu banchetu l'au arangiatu comisarii de prin străinatati, în onoreea comisiunei centrale — imperatesci. Presedintele Granville, lordulu, salută óspetii de arenđelu, cate cu-o strangere cordială de mana, după datin'a anglescă. Nu preste multu apoi, poteai diarî unu sfîru lungu de óspeti, cari primira invitatiunea comisarilor esterni. Dintre acești óspeti, cu deosebire sunt de a se aminti: ministrul de statu a-lu Francie Rouher, ministrul de comerț Forcade de la Roquette, generalulu Vaillant, marquis Moustier, printiulu Mouchy, Michel Chevalier și generalulu Fleury. Seesolu frumosu n'a fostu reprezentat prin ceva numaru mare, dar a fostu reprezentat prin nesci flintie incantătorie, asié, incătu grati'a damelor anglese și delicateții'a damelor franceze, neci n'au potutu fi reprezentate mai cu elegantia, decătu prin lady Dudley și princes'a Mouchy nasc. Murat. Dupa ce se deschisera usile refecto-riului, ce anotă în splendore, fiacare óspe si-ocupă loculu seu pe langa o mésa cu formatu ca o potcovă gigantica. Mancările cele feluri și gustuose ce se asiediara pre més'a acesta, apoi dovedira pe deplinu, că Francia e unu isvoru nesacabilu în privinția acés-t'a. La aceștu banchetu au concursu mai tōte națiunile europene cu mancarile și beuturile loru naționali. Urmară apoi toastele, dintre cari cele mai momentoase au fostu alu lui Granville, alu lui Rouher și altele. Cea mai mare furoră a facutu-o înse Granville prin toastul ce l'a redicatu în onorez sesului frumosu; multe vivate urmara dupa toastul acesta.

* („*Novar'a*” *faimos'a naia de vaporu*) pre care a caletorit Tegethoff în Mexico, ca se aduca cadavrulu lui Maximilianu, mai că se va rentornă fara neci unu succesu. Juarez nu voește se scie nemicu despre acea, că Tegethoff ar și esmisu din partea familiei lui Maximilianu, ei postesce, ca imperatulu Austriei, se-i serie despre acesta ensu-si o epistola cu man'a sa; acesta totu pana acum'a inca nu s'a intemplatu și astufeliu e de crediu, că „*Novar'a*” va fi silită a si-culege anghiale si a se rentornă, fara ca se sia ispravitu ceva în caletori'a cea lunga.

* (*In Canea*) nu de multu a fostu cutremuru de pamentu. — Spaim'a su mare; ap'a a fostu inundata tōta urbea, lasandu în urma-si mii si mii de pesci pe strade. Casele inse suferira putina vatemare si spre norocire, mōrte de omu nu s'a intemplatu.

* (*Diu'a de 24 l. c.*) va fi o diua memorabila pentru Bavaria, candu adeca, regele bavariloru si-va celebră cununi'a, cu princes'a *Sofia*.

* (*Regele Prusiei*) cătu mai curendu, o se surprinda pre imperatulu Napoleone cu unu monumentu de marmura, pregatită de renumitulu sculptore Robert Cauer.

Pre monumentu de-asupra va fi sculptat chipulu lui *Napoleone*.

* (*In Petrupole*) s'a inceputu deja dilele cele frigurose de érna si pana ce pe la noi inca mai curge tóm'a, p'acolo alergă saniele aristocratiei preste néu'a cea grăsa. Mai multi se occupă cu organizarea unui cursu de sanii, ce se va tine în januaru, pe ghiat'a Nevei si-apoi se va continua în toti anii. Celu mai mare premiu lu-voru cascigă sanile trase de cerbi frumosi; voru fi apoi acolo si cursuri de-acele in cari sanile voru fi tratate prin cani din Siberia. Acăsta din urma cu deosebire trebuie se sia interesanta.

Găcitura de siacu.

De Emilia Andreeșu.

a	l	e	r	a	o	e	g
s	t	e	o	s	u	c	m
o	e	e	s	i	u	e	c
u	i	a	l	u	n	v	e
r	u	t	s	e	t	b	e
i	i	u	d'	e	e	i	U
n	a.	n	u	d	t	m	o
t	d	e	r	o	s	n	e

Se poate deslegă dupa saritur'a calului.

Deslegarea găciturei de siacu din nr. 41 :

Santu, santu, santu este domnulu alu poterii!

De trei ori santu e domnulu provederii !

Intre cei de susu lui Jehova gloria !

Pace 'ntre romani, celor buni victoria !

J. Eliade

Deslegare buna primiramă de la dnele si dsio-rele: Anastasia Popu, Amalia Nicelaru, Juliană Ardeleanu, Elena Dobasiu, Rosa Trandafiru, Maria Popescu, Ana Muresianu, Lucretia Crisanu, Olimpi'a Popoviciu, Clar'a Sibianu, Otilia Margineanu, Rosa Valeanu, Eufrosina Munteanu, Emilia Mihaleseu, Ermina Popu si de la dnii : Samuilu Badescu, Coriolanu Brediceanu, Paulu Popu, Petru Pantea si Dionisius Coriolanu.

Deslegarea găciturei numerice din nrulu 40 amu mai primitu-o de la dn'a Emilia Pavelu nasc. Stasu.

Proprietariu, redactoru respunditoriu si editoriu : IOSIFU VULCANU.

S'a tiparită în Pest'a 1867. prin Alesandru Kocs (în tipografi'a lui Érkövi, Galgözei si Kocs.) Piată de pesci Nr. 9.